



Universiteit
Leiden
The Netherlands

Literatuur en observantie : de Spieghel der volcomenheit van Hendrik Herp en de dynamiek van laatmiddeleeuwse tekstverspreiding
Dlabacova, A.

Citation

Dlabacova, A. (2014, May 22). *Literatuur en observantie : de Spieghel der volcomenheit van Hendrik Herp en de dynamiek van laatmiddeleeuwse tekstverspreiding. Middeleeuwse studies en bronnen*. Retrieved from <https://hdl.handle.net/1887/25817>

Version: Corrected Publisher's Version

License: [Licence agreement concerning inclusion of doctoral thesis in the Institutional Repository of the University of Leiden](#)

Downloaded from: <https://hdl.handle.net/1887/25817>

Note: To cite this publication please use the final published version (if applicable).

Cover Page



Universiteit Leiden



The handle <http://hdl.handle.net/1887/25817> holds various files of this Leiden University dissertation.

Author: Dlabacova, Anna

Title: Literatuur en observantie : de Spieghele der volcomenheit van Hendrik Herp en de dynamiek van laatmiddeleeuwse tekstverspreiding

Issue Date: 2014-05-22

Signaturenregister

- Aerdenhout, Jaspers : z.s. 187 nt. 151
- Amsterdam, BPH : Shelf Mark M. (ICN nr. PH 2729) 231 nt. 123, 250
- Amsterdam, Six van Hillegom : Cat. 1928 nr. 190 (Olim) 152 nt. 200, 153 nt. 206
- Six van Hillegom : Cat. 1928 nr. 197 (Olim) 173 nt. 84
- Amsterdam, UB : I D 21 153 nt. 209
- I G 24 9, 61, 183 nt. 124 en 125, 201 nt. 223, 263 nt. 9, 279, 280–281, 282–284, 292–293, 295 nt. 125, 303–304
- I G 40 9, 18, 61, 137 nt. 106, 173 nt. 88, 177–180, 279, 281, 282, 284, 292, 294 nt. 119, 295, 303, 305
- I G 44 153 nt. 206
- Ned. Inc. 53 233–235, 288 nt. 104
- Ned. Inc. 277 234 nt. 142, 235 nt. 152
- OTM: OK 63–5626 224 nt. 94, 229, 231 nt. 130, 234, 256–258, 308
- Amsterdam, UBvU : XC.06752.– 231 nt. 130
- Antwerpen, Antiquariaat Wim de Goeij : cat. nr. 14951 234 nt. 143, 235 nt. 153, 236, 245
- Antwerpen, Museum Plantin-Moretus : O.B 1.13 102–103, 231 nt. 124, 233 nt. 139, 234 nt. 150, 245–246, 254
- O.B 1.16 231 nt. 126, 248–249
- R 48.12 234, 235 nt. 154, 247–248
- Antwerpen, SB : B 141155 185 nt. 144, 186
- Averbode, NA : 313 125 nt. 45
- Berlijn, SBB-PK : Germ. Oct. 353 190 nt. 176
- Germ. Qu. 1082 189 nt. 167
- Germ. Qu. 1083 146 nt. 164, 189 nt. 167
- Germ. Qu. 1096 190 nt. 176
- Germ. Qu. 1097 190 nt. 176
- Germ. Qu. 1100 190 nt. 173
- Germ. Qu. 1109 100
- Germ. Qu. 1261 16 nt. 25
- Bloomington, IU : Poole 264 168–169 nt. 60
- Breslau, Domarchiv : 312 (Olim) 9, 61, 110 nt. 166, 279 nt. 66, 281–282, 292 nt. 111
- Brussel, KB : 1268–69 184, 222 nt. 75
- 2136 9, 118–119, 127–128, 265 nt. 17, 266–267, 273 nt. 35, 274–277, 279, 288, 292 nt. 110
- 3045–49 246–247 nt. 194
- 3646–48 197–198 nt. 205
- 4367–68 133–134
- 4944–47 296 nt. 133
- 15003–48 89 nt. 32
- 15136 131, 175
- 15156 131
- 19407 170
- 19408–09 170
- 19549 36
- 19820–21 100 nt. 100
- II 112 94 nt. 58, 105, 109, 183 nt. 128
- II 1039 109 nt. 159
- II 1278 143 nt. 148, 296 nt. 133
- II 2779 183 nt. 128
- II 2949 252
- II 4425 250
- II 25871 A 256
- II 84.526 A 232–233 nt. 134, 233 nt. 139, 234 nt. 150, 248–249
- IV 31 185–186
- IV 37 9, 46 nt. 111, 188 nt. 161, 196 nt. 201, 217 nt. 40, 265 nt. 17, 266–267, 273–277, 288, 292, 294 nt. 118, 295–300
- IV 94 185 nt. 144, 186 nt. 146
- IV 402 133 nt. 85, 134 nt. 92
- IV 432 197–198 nt. 205
- IV 848 104, 139 nt. 120
- IV 1228 187
- INC A 1.533 230
- INC A 1.534 231 nt. 125, 234 nt. 142, 235 nt. 152, 249, 255–256
- Brussel, SA : 2915 9, 150 nt. 185, 177, 187, 200 nt. 219, 201 nt. 223, 222 nt. 75, 263 nt. 9, 279 nt. 66, 280–281, 283–284, 292–295, 296 nt. 130, 299–301, 304–305
- Cambridge, HUL : Lat. 268 98 nt. 81, 102 nt. 111
- Riant 91 296 nt. 133
- Cambridge, UL : F150.d.6.10 231, 232–233 nt. 134, 237–240, 242–243, 248 nt. 200, 253–254 nt. 230, 255, 288 nt. 104

Canterbury, Cathedral : HH O.9.2 143

Den Haag, HGA : 279 246 nt. 193

Den Haag, KB : 70 E 14 182 nt. 122

– 70 H 30 175-176 nt. 92

– 73 F 27 157 nt. 9, 182 nt. 123, 185-186

– 73 F 28 187

– 73 H 3 104, 139 nt. 120

– 73 H 12 98

– 73 H 15 102 nt. 111 en 113

– 73 H 16 184

– 73 H 17 102

– 73 H 20 105 nt. 128

– 74 H 41 152 nt. 200, 153 nt. 206

– 75 A 2 (6) 170 nt. 73

– 75 H 18 168-169 nt. 60

– 128 G 18 9, 151 nt. 194, 263 nt. 9, 265 nt. 17, 266-267, 273-277, 288, 292-293, 294 nt. 119, 295 nt. 125, 296 nt. 130, 301-302

– 131 H 13 176 nt. 94

– 131 H 19 147

– 131 H 29 147-148

– 133 E 5 101

– 135 G 21 170 nt. 73

– 150 F 23 211

– 228 G 54 217, 233 nt. 139, 234 nt. 148 en 150, 243 nt. 182, 288 nt. 104

– 228 G 56 231, 245, 251 nt. 212, 255

– 229 G 2 235 nt. 154, 236, 245, 253, 290-291

– 1708 D 20 231 nt. 130

– KA 30 9, 61, 140 nt. 123, 200, 201 nt. 223, 279 nt. 66, 281-283, 292, 293 nt. 116, 295 nt. 125, 303 nt. 175 en 176

– KA 37 9, 18, 61, 137 nt. 106, 150, nt. 181 en 185, 173 nt. 88, 177, 279, 281-282, 284, 293, 294 nt. 120, 305

Deventer, SAB : 46 E 2 KL 231-232, 247

– Hs. I, 53 (101 F 6 KL) 143 nt. 147

– Hs. I, 57 (10 W 7 KL) 9, 24, 177, 195-198, 217, 232, 265 nt. 17, 267, 270, 273 nt. 35, 274-275, 286, 288, 302-303

– Hs. I, 72 (101 D 14 KL) 196 nt. 202

– Hs. I, 73 (101 F 16 KL) 196 nt. 202

Diest, CSD : s.o. (Sint-Sulpitiuskerk : cat. nr. 4) 237-238, 240

Doorn, Ph.J. van Alfen : 21 (Olim) 170 nt. 73

Enschede, RT : Inv. 381 168-169 nt. 60

Gent, UB : 902 124-130

– 1301 184

– 1351 9, 263 nt. 9, 279 nt. 66, 280-281, 294 nt. 122, 302

– BHSL.RES.1475 218 nt. 44

– Th 3397 235 nt. 154, 236-237, 254-256

Groningen, UB : 9 102 nt. 108

– PEIP 9 147

Gouda, SAHM : Librije 103a-b 35 nt. 39

Haarlem, SB : 187 D 11 165-168

Heeswijk, AB : B 7 184

Heverlee, NP : 8 9, 132 nt. 83, 184, 279 nt. 66, 280-281, 283, 294 nt. 122, 302

Keulen, HA : GB Oct. 89 16 nt. 25

– HA : GB Qu. 120 16 nt. 25

– HA : GB Oct. 130 16 nt. 25

Kopenhagen, KB : Fabricius Oct. 96 10, 24, 150, 265 nt. 17, 266-267, 270-272, 273 nt. 38, 274-277, 284 nt. 84, 292 nt. 112, 303 nt. 175 en 176, 306-308

Krakau, BJ : Berlijn, SBB-PK Germ. Qu. 1085 190 nt. 176

– Berlijn, SBB-PK Germ. Qu. 1088 9, 18, 24, 108-109, 150 nt. 185, 181, 188-189, 196 nt. 201, 265 nt. 17, 266-267, 270-272, 274-278, 282, 284 nt. 84, 292-293, 294 nt. 117, 295 nt. 125, 296 nt. 130, 303 nt. 175 en 176, 306, 308

Leeuwarden, Tresoar : 685 Hs 138 nt. 109

Leiden, UB : 1497 G 32 184 nt. 131

– 1498 F 28 225, 228, 231 nt. 123, 245, 254 nt. 232

– BPL 48 E 138 nt. 108, 251

– BPL 166 35

– BPL 2231 36 nt. 41

– BPL 2473 131

– BPL 2706 168-169 nt. 60

– LTK 222 10, 18, 42 nt. 79, 61, 140 nt. 123, 150 nt. 181 en 185, 151 nt. 190, 173 nt. 88, 177, 183 nt. 124 en 125, 184, 198 nt. 207, 218 nt. 42, 279 nt. 66, 280-284, 293, 294 nt. 118 en 120, 295 nt. 125, 296 nt. 130, 304 nt. 186

– LTK 340 10, 18, 61, 105, 122, 132, 136-139, 143, 163, 168, 183, 193, 279, 281-282, 284, 306

– LTK 1129 10, 12, 24, 45, 80, 82-90, 92-95, 97, 105, 108-109, 118, 153, 211, 265 nt. 17, 266-267, 270, 272, 273 nt. 35, 274-278, 286, 287 nt. 98, 288, 294

– LTK 1341 143

Leuven, MSB : P248.593 HERP Spie 1551 (ex. 1) 231 nt. 123, 250-251

– P248.593 HERP Spie 1551 (ex. 2) 251

Linden, Mulder : Hs. I 168-169 nt. 60

Londen, BL : 1372.a.25. 234 nt. 144, 235 nt. 154, 248

– 1372.a.27. 237-239, 243-244, 253 nt. 226, 286 nt. 94

– 3832.aaa.25. 230, 233 nt. 140, 234 nt. 150, 254

– Add. 15310-1 100 nt. 99

– Arundel 71 38 nt. 54

- C.69.ff.14. 231 nt. 127
- Egerton 676 74, 302 nt. 168
- Maastricht, RHCL : 22.001 hss. GAM 479 102 nt. 111, 183 nt. 128
- Metz, BM : 560 16 nt. 22
- München, BSB : 4° Inc. s.a. 1691 192–193
- Cgm 836 16 nt. 24, 184, 193–194
- Cgm 4715 193 nt. 194
- Cgm 5140 139 nt. 117
- Cgm 5205 10, 104, 181, 183–184, 279 nt. 66, 280–281, 283, 293
- Münster, UB : 698 (Olim) 46 nt. 110, 190
- New York, JTSa : NH 108 10, 146 nt. 165, 199–203, 210, 263 nt. 9, 279 nt. 66, 293
- New York, PML : M. 349 173 t. 84
- Nijmegen, UB : 205 186
- Reeckheim, Minderbroeders : A 31 (Olim) 102 nt. 111 en 113
- Rijnsburg, GS : 105/54 (Olim) 10, 18, 122, 146, 149–154, 263 nt. 9, 279 nt. 66, 280–282, 292 nt. 112, 293, 294 nt. 117, 119 en 120, 302 nt. 167, 303 nt. 175 en 176, 305
- Utrecht, ABM : 46 (Olim) 31 nt. 19
- 47 (Olim) 146 nt. 162
- Utrecht, MCC : 40 B 09 231, 234 nt. 143, 235 nt. 153, 245
- BMH 94 184 nt. 131
- BMH 120 109 nt. 159
- BMH 125 168–169 nt. 60
- Warmond 92 A 10 10, 164, 168–169, 279 nt. 66, 280–282, 293, 294 nt. 118, 295 nt. 125, 298–299
- Utrecht, UB : 3.L.6 170 nt. 67
- 4.J.17 (cat. 350) 31 nt. 19
- 5.E.14 (cat. 291) 98 nt. 81
- 5.F.4 (cat. 368) 102 nt. 108
- 5.L.7 (cat. 1022) 10, 18, 24, 82 nt. 9, 122, 144–149, 150 nt. 187, 265 nt. 17, 266–267, 270–271, 274, 275 nt. 52, 276–279, 282, 292 nt. 110
- 8.L.9 (cat. 1030) 184–185
- MAG: F OCT 1731 RARIORA 231 nt. 129, 253 nt. 227 en 230
- Valenciennes, BM : 240 105 nt. 129
- Washington, LoC : L.J. Rosenwald Collection, Nr. 462 210–211
- Weert, GM : CMW 30 10, 18, 137 nt. 106, 140 nt. 123, 172–177, 265 nt. 17, 266, 267, 273–278, 279 nt. 68, 292 nt. 110, 308
- CMW 37 100 nt. 100
- CMW 39 9–10, 18, 24, 81, 94–98, 101–104, 108, 140, 181, 184, 187, 213, 262 nt. 5, 265 nt. 17, 266–267, 270, 273 nt. 35, 274–277, 279 nt. 64, 286, 288, 293
- CMW 41 102 nt. 108
- Wellington, BS : 137 170 nt. 73
- Wenen, ÖNB : 15228 9–10, 18, 105–106, 110, 112–113, 150, 181–182 nt. 117, 187, 255, 262 nt. 5, 265 nt. 17, 266–267, 274–279, 292 nt. 111
- Wrocław, BU : IV D 5 183 nt. 128
- Würzburg, UB : M.ch.o. 32 10, 18, 24, 81, 106–111, 116, 150 nt. 185, 189, 213 nt. 22, 265 nt. 17, 266–267, 270, 271 nt. 26, 274–278, 293, 294 nt. 117, 295 nt. 125, 303 nt. 175 en 176
- M.ch.q. 144 94 nt. 58, 106–107, 109, 116, 146 nt. 164
- M.ch.q. 145 106–107, 109

Register

In dit register zijn opgenomen persoonsnamen, geografische namen, religieuze instellingen (geordend op geografische naam), titels van werken en een aantal zaken en begrippen. Alle persoonsnamen zijn geordend op achternaam, met uitzondering van pausen en leden van vorstenfamilies. Namen van moderne auteurs zijn alleen opgenomen indien ze in de hoofdtekst voorkomen. Teksten waarvan de auteur bekend is, zijn te vinden onder de auteursnaam. Signaturen van handschriften en (post)incunabelen zijn te vinden in het signaturenregister.

- Aarschot 99
regularissen Sint-Nicolaasberg 131
Adriaensdochter Scryc, Anna 142 nt. 136
Adriaens Geritsdochter van Gestel, Lyseebeth 248
Aken 99
Albrecht van Beieren 20, 111
Alkmaar 18, 54, 122
clarissen 53-54 nt. 149, 154
Gasthuisstraat 153
minderbroeders-observanten 38, 118, 141, 146, 153-154, 159 nt. 20
Paardenmarkt 153
Paternosterstraat 153
tertiarissen Sint-Catharina/Oude Hof 32 nt. 27, 146, 149-155, 280, 282, 305
tertiarissen Sint-Maria/Jonge Hof 152 nt. 205, 153
tertiarissen Sint-Salvator/Middelhof 135 nt. 94, 154, 152 nt. 205, 153-154
Allertszoon, Syvert 147-148
Alphen, Jacop van 142
Ambrosius 151, 168
Amersfoort 164
minderbroeders-observanten 53, 170-172, 180
regularissen Sint-Agatha 32 nt. 27, 164, 169-172, 181, 202-203, 205, 280-281, 298-299
Sint-Janshuis (broeders van het gemene leven) 169-170
Sint-Pietersgasthuis 171
tertiarissen Sint-Agnes 164-169, 172, 202-203
Amsterdam 18
clarissen 53-54 nt. 149
Haarlemmerpoort 114
kartuizers Sint-Andreas/Haven der Zaligheid 81-82, 94, 106-111, 114-117, 146 nt. 164, 189, 270, 275
Liber benefactorum 110 nt. 165, 114-115
minderbroeders-observanten 116, 119
Nieuwmarkt 116
Oudezijds Achterburgwal 116
regulieren 111 nt. 176
Amsterdam, Franciscus van 114 nt. 184
Antwerpen 12, 17-18, 43, 50, 57, 87, 92-93, 164, 210, 215, 219-224, 249, 284
Blindestraat 50
Brilstraat 50
clarissen 53-54, 136, 210
dominicanen 132
Huidevettersstraat 214
IJzerenwaag 214-215, 219
Kammenstraat 221
karmelieten 214
kartuizers 114, 214
minderbroeders-observanten 38, 49-51, 87, 92 nt. 48, 93, 118, 126, 141, 176, 210-211, 215, 223, 259, 315
Onze Lieve Vrouwe-kapittel 50-51, 126
Raamveld 50
regularissen Facons/Mariëndaal 192, 199-203, 205, 210, 247
schepenen 220
Sint-Lucasgilde 214 nt. 23, 223, 241
Aquino, Thomas van 35, 151, 168
De perfectione spiritualis vitae 35
Arnhem, kartuizers, zie Monnikenhuisen bij Arnhem
regularissen Sint-Agnes 160 nt. 25, 181 nt. 113, 191, 252
Arnhem, Hendrik van 28, 30-31, 33 nt. 34, 34, 45

- Arnhem, Thomas van 33-34
ars memorativa 277 nt. 59
aspirationes, zie schietgebeden
 Assendorff, Aleidis de 136
 Assisi, Clara van 54, 136
 Assisi, Franciscus van 44, 72, 80 nt. 1, 98, 151, 200 nt. 216
 Augsburg, David van 57, 102, 147, 165 nt. 54, 168, 179
 Profectus religiosorum 102, 147, 165 nt. 54, 179
 Augustinus (pseudo-) 139, 150, 165, 168, 292 nt. 112, 305-308
 Dat boec der ynnigher bedinge 306, 308
 De civitate Dei 143 nt. 145
 Liber soliloquiorum animae ad Deum 150, 292 nt. 112, 306, 308
 regel van 30, 157, 158-159, 162, 169, 172-173, 180-182, 189, 191, 202-203, 208, 295, 314
 augustijner eremieten 211 nt. 13
Ave Maria 80, 88-89, 147 nt. 172, 188 nt. 159
- Bac, Govaert 242
 Bake, Alijt 205, 300
 De vier kruiswegen 300
 Balma, Hugo de 56, 67, 307
 Mystica Theologia 67
 barvoeters 146 (*zie ook* minderbroeders)
 Basel, Concilie van (1432-1443) 21, 122
 Beckbeeck, Hendrik 114
Bedudinghe op cantica canticorum 165, 179
 Beeck, Adam de 102
 Beeldenstorm 111 nt. 172, 212
 begijnen 132, 152, 181, 249, 251 (*zie ook* Brussel; Diest; Mechelen; Oisterwijk)
 benedictijnen 17 nt. 29, 157 (*zie ook* Bursfeld, Congregatie van; Melk, Congregatie van; Egmond, abdij van)
 benedictinessen, *zie* Rijsburg, Abdij van; Vorst; Thorn, Abdij van
 Bercha, Henricus de 54
 Bergaigne, Anthoni Marie 224
 Bergen op Zoom 54
 minderbroeders-observanten 119
 regularissen van Sint-Margaretha 131, 202
 Berninck, Hendrik 39, 128-131, 141
 Biberach, Rudolf van 57, 69-70
 De septem itineribus aeternitatis 69-70
 Bielefeld, minderbroeders-observanten 171 nt. 80
 bijbel 35 nt. 39, 39 nt. 61, 97, 114 nt. 183, 224, 231, 298
 bijbelboeken
 Exodus 96-97
 Psalmen 97
 Prediker 126
- Hooglied* 46, 179, 251, 252 nt. 218
Openbaring 307
Mattheus 298
- bijbelse personages
 Boöz 183
 Lea 66, 288-289
 Maria Magdalena 66, 80, 288-289
 Martha 80
 Rachel 66, 288-289
 Ruth 183
- Bijns, Anna 211, 219, 224, 230 nt. 118, 315
 Blomevenna, Petrus 16-18, 47, 55, 110, 196, 216, 223, 226-227, 229, 252, 287, 314
 Boccaccio 264 nt. 11
Boecken van den inwendighen gheestelike oefeninghe ende uutwendeghen lichameliken oefeninghen 200
 Boelen (Amsterdamse familie) 114 nt. 179
 Boetendaal
 eremitorium 52-53
 minderbroeders-observanten 22, 48, 49 nt. 125, 53, 118, 123-129, 132-135, 140-141, 154, 223
- Boëtius
 De Consolatione Philosophiae 35
Boexcken vander edelre doecht der verduldicheit 149-150, 292-294
 Bollen, Peter 251
 Bolsward
 minderbroeders 53, 180
- Bonaventura 36, 57, 97, 104-105, 139, 143, 168, 306
 De triplici via 143-144, 168
 Soliloquium de quatuor mentalibus exercitiis 36
 Regula novitiorum 97
 Vitis mystica 36, 104, 105, 139, 143, 306
Book of Kells 277
- Borne, Jan van 240
 Boskoop, Wermbold van 153
 Bosmans, Jan 252 nt. 218
 Brabant 29, 82 nt. 10, 131, 180, 310
 Briefraktaat gericht tot leden van een religieuze gemeenschap 179, 292-293, 294, 305
 Brinckerinck, Johannes 91 nt. 44
 Broeck, Henrick van den 171 nt. 77
 broeder Gerard 110
 broeder Leo (gezel van Franciscus van Assisi) 44
 broeders van het gemene leven 27, 28, 33, 78, 158-159, 206 (*zie ook* Amersfoort; Brussel; Delft; Deventer; Gouda; Herford; Münster; Zwolle; Zwols Colloquium)
- broeders van het Heilige Kruis, *zie* kruisbroeders
 Brugge 14 n. 12, 120
 Brugman, Jan 11, 12, 13, 14, 39-41, 43, 44, 50, 51, 53 nt. 148, 79, 80 nt. 1, 92, 98, 105, 115, 116, 122, 159, 184, 187, 190, 261
 Devote oefeninge 190

- Och ewelick is so lanc* 105
preken 14, 79, 184, 187, 190
Speculum imperfectionis (*Spiegel der onvolkomenheid*) 44, 50, 159
- Brussel 123, 225, 295-296
begijnhof Molenbeek 109 nt. 159
broeders van het gemene leven 230 nt. 115
dominicanen 129 nt. 69, 132, 134-135
Oude Graanmarkt 123
regularissen Onze Lieve Vrouw/Notre-Dame ter Rosen geplant in Jericho 22, 118-119, 123-135, 140, 142, 149, 154-155, 159-160, 162, 172, 175, 181, 241, 241, 279, 304, 313-314
Sint-Goedelekerk 295
witte zusters van Sint-Victor Sint-Catharina 123-124
- Bueckenberch, Mariken 250
Bursfeld, Congregatie van 157-159
Butzbach 220
- Campo, Heymericus de 29, 132
Cancellierboeck 96, 104 nt. 119, 181 nt. 116, 184
Cantimpré, Thomas van
Bonum universale de apibus (*Biënboec*) 36, 97, 170
Carruthers, Mary 270, 277
Casale, Hubertinus de 200 nt. 216, 307
Cassianus, Johannes
Collationes patrum 100, 103
Cassiodorus 97
celebroeders 179-180 (*zie ook* Kampen)
Chrysostomus, Johannes 35, 96
Ad Amanticum lapsus de reparatione lapsi 35
De compunctione cordis ad Demetrium 35
cisterciënzers, *zie* Sibculo, Colligatie van
Claes (prior regulieren in Den Hem bij Schoonhoven) 32
Claes, Clara 245
Claesdochter, Maritgen 246 nt. 193
Claesen, Jan (prior regulieren Stein bij Gouda) 32
Claeszoon, Gerrit 109
Clairvaux, Bernardus van 67 nt. 215, 92 nt. 47, 104, 110, 139, 151, 165, 200, 306-307
clarissen 53-54, 136, 154-155, 162-163 nt. 38, 183 nt. 128, 208, 255, 300, 313 (*zie ook* Alkmaar; Amsterdam; Antwerpen; Delft; Freiburg; Gouda; Haarlem; Neurenberg)
Cockx-Indestege, Elly 242
Coelde van Münster, Dirk 89, 116, 165, 187, 190, 211, 222-223, 294, 300
Kerstenspiegel 165, 187, 211, 222
Coernelis, Giertgen 152
Colijns, Janne 131-132
collaties 31-37, 39, 42, 45, 78, 100, 142, 149, 152, 205, 222, 300, 303
- Colmar, dominicanessen Unterlinden 190
compilatio 264
Concede mihi, misericors Deus 143 nt. 148
conventuelen, *zie* minderbroeders
Cornelia (tertiaris Oude Hof Alkmaar) 152
Corneliuszoon, Cornelius 33
Costard, Monika 188, 190-191, 206
Costers, Jacomijne 201-203
Van de drij beloften der religieusen 203
Van de perfectie 202, 203 nt. 236
Visioen en exempel 202
Coudenberg, Vranke vanden 53, 295
Couweren, Elisabeth van 201
cura animarum, *zie* zielzorg
cura monialium 176 (*zie ook* minderbroeders-ob-servanten; zielzorg)
Curtius, Petrus 229
Cusa, Nicolaas van 29, 42, 69, 99, 101, 104, 106, 176 nt. 97, 192
Custodis, Jacoba, *zie* Costers, Jacomijne
Cuyermans, Barbara 125, 132
- Daesdonck, Elisabeth van 201-202
Damianus, Petrus 36
Dat boeck vanden weerdigen sacrament 96
Dat leven ons Heeren 220 nt. 61
David van Bourgondië 171 nt. 78
Deelen, Adriana 195
De interiori domo 104 nt. 121
Delft 18, 30, 32, 33, 42, 87, 92-93, 164, 172, 176-177, 184, 203, 211, 220, 262, 280, 282
clarissen 53-54 nt. 149, 176-177
minderbroeders-observanten 38, 87, 93, 118, 141 nt. 131, 176-177, 220
Nieuwe Kerk 176
Nieuwstraat 30
Oude Delft 30
regularissen Sint-Anna 172-177, 181, 203, 216, 262, 273, 275, 278, 309
regularissen Sint-Maria in Nazareth 176
Sint-Hiëronymusdal (broeders van het gemene leven) 28, 30, 32-34, 176
Delft, Dirc van 20, 30, 40, 48, 183, 293, 304
Tafel van den kersten ghelove 20-21, 30, 109, 165 nt. 54, 175-176 nt. 92, 183, 292-293, 304
Delien, Maria en Elisabeth 250
Den Bosch 99
Den Haag
tertiarissen Sint-Elisabeth 184
tertiarissen Sint-Maria/Galileën 246 nt. 193
Den wijngaert van St. Franciscus 212, 223
derde orde van Sint-Franciscus 98-99, 106, 135, 152, 155, 158, 169, 173, 179-180, 191, 311, 314 (*zie ook* Alkmaar; Amersfoort; Den Haag; Enkhuizen;

- Harderwijk; Hasselt; Hoorn; Keulen; Leiden; Maastricht; Schiedam; 'tweede overgangsbeweging'; Utrecht, Kapittel van; Vlaardingen; Weesp; Zepperen; Zepperen, Kapittel van)
- Der vader boec* 101, 103
- Deschamps, Jan 103, 182
- Des coninx summe* 36
- De ses clagen* 98
- Desplenter, Youri 162, 173
- Deventer 28, 30, 92 nt. 45, 157,
Lebuinuskerk 92 nt. 45
Meester Geertshuis (broeders van het gemene leven) 206 nt. 259
Stadsbibliotheek 232
- Devoet buesken van inwendighen ende uutwendighen oefeninghen seer leerlic ende nutte voir jonghe beghinende menschen* 200
- Die alder excellenste cronyke van Brabant* 214, 216, 219
- Die bedienisse van der missen* 139
- Die distructie van Troyen* 214
- Die gheestelike tien gheboeden* 146
- Die schole der hemelscher offeninge* 183
- Die volmaectheijt der sielen* 250
- Die weerdighe bereijdinge om salichlijc dat heijlighe sacrament te ontfanghen* 147 nt. 168
- Diepenveen, regularissen Sint-Maria en Sint-Agnes 164, 192, 195-199, 203, 205, 209, 217, 232, 247, 259, 302-303, 305
- Diepholt, Rudolf van 153 nt. 211
- Diest 132 nt. 78, 240,
begijnen 250-252, 253, 259
kartuizers, *zie* Zeelhem bij Diest
Lelie, De (rederijderskamer) 252 nt. 225
regularissen Sint-Mariëndaal 238
Sint-Sulpitiuskerk (kapittel) 237-238, 240
- Dircks, Jannetgen 245, 250, 251 nt. 212, 255
- discretio* 73, 204
- distributiekring(en) 21, 22, 24-25, 118, 121, 132, 135-136, 143, 147, 149, 153, 155, 161, 208, 211-212, 258, 312
- Dixmuiden, Zeger van 53
- Doesborch, Jan van 219, 241
- dominicanen 40, 129 nt. 69, 161, 190, 203, 206, 302-304, 306 (*zie ook* Antwerpen; Brussel; Gent; Keulen; Mainz; Neurenberg; Marseille)
- dominicanessen 208 (*zie ook* Colmar; Neurenberg; Schönensteinbach; Wijk bij Duurstede)
- Dordrecht 211, 223
- Dorpe, Roland van den 214, 216, 219
- Dorpe, weduwe van Roland van den 12, 18, 87, 210, 214, 216-217, 219, 231, 241, 249, 259, 284-285, 314-315
- Dregge, Margriete 223
- Droefliken strijt opten berch van Roncevale* 215 nt. 30
drukkers (inzet door de minderbroeders-observanten) 187-188, 211-215, 222-223, 225, 229, 259, 314-315
- Düren 53
- Eckhart, Meester 102, 131, 188, 196, 198, 204, 206, 293-295, 302-304, 307
Erfurter Reden 177, 193, 196-199, 292-293, 303
Reden der Unterscheidung, *zie Erfurter Reden*
- Edam, termijnhuis 146
- Een geestelijke oefening hoe men dat kindeken Jesus zal bezoeken* 215
- Een prekel der sondaren* 139
- Een profytelycke ende scoen pelgrimagie* 184, 252, 315-316
- Een spiegelkijn van bekeering* 109, 151, 292-294, 301-302
- Eggaert, Jan 246
- Egmond, abdij van 157
- Eichstätt, regularissen Mariastein 192, 195
- Eigenbrakel, regularissen Onze Lieve Vrouwe ter Cluysen 123-124, 160
- Elen, Johan
Der gemeynder bicht 223 nt. 83
- Elisabeth van Hessen 49
- Elm, Kasper 160
- Engen, John Van 261
- Enkhuizen, tertiariissen Sint-Clara 135 nt. 94
- Épiney-Burgard, Georgette 12
- Erfurt, kartuizers Salvatorberg 16, 115, 192 nt. 189, 303 nt. 173
- Erp (Noord-Brabant) 29
- Erpe (Vlaanderen) 29
- Erppe, Heinricus 29
- Esch, Nicolaas van 252
Exercitia 252
- Eugenius IV 180
- Evangelische peerle* 197-198 nt. 205, 252, 316
Schrijfster van de 197-198 nt. 205
Tempel onser sielen 197-198 nt. 205, 252
- Evert (cellebroeder te Kampen) 179
- Evertsen, Cornelis 171 nt. 76
- exempelen 36, 92-93, 97, 115, 138, 185, 300, 316
(*zie ook Exempel van enen broeder die in zijn uutterste lach*; Heisterbach, Caesarius van; *Vitae patrum*)
- Exempel van enen broeder die in zijn uutterste lach* 185-187
- Eyn samenspreken Ihesu ende des sondaers* 105
- Fasciculus mirre* 211, 222 nt. 78, 223, 259
- Fili accedens* 149 nt. 178, 150, 292-293, 300
- Filips de Goede 38-39, 43-45, 51, 105, 114, 116, 123, 134, 141

- Florisz, Dirk 32, 35, 78
 franciscanen, *zie* minderbroeders
 Franciscus, regel van 37, 311
 Franciscus, derde regel van, *zie* derde orde van Sint-Franciscus
 Frankfurt am Main 220
 Freiburg, clarissen 190
 Freiburg, Magdalena van 190, 205
 Gulden litanie 190
 Freienhagen-Baumgardt, Kristina 15, 19, 46, 58, 111, 193, 195
Frömmigkeitstheologie 58, 105 nt. 132, 204 nt. 244, 298 nt. 138
 Fysonis, Fredericus en Matheus 45
- Gaesdonck bij Goch, regulieren Sint-Maria 189, 191
 Gallicus, Johannes, *zie* Wael, Jan de
Ganck die Jesus ghinck metten cruce 215
 Gavere, Joris van 221 nt. 65
 Geertruidenberg, kartuizers 114 nt. 183
 Geldern 164, 275
 regularissen Sint-Maria/Nazareth 23, 146 nt. 164, 163 nt. 42, 181, 188-191, 192 nt. 187, 203, 207, 268-269, 270, 275, 282
gender 140
 Gent 212, 221
 dominicanen 212
 kapucijnen 56-58 nt. 158
 kartuizers 114
 regularissen Sint-Maria/Galilea 246-247, 250, 259
 Gerrits, Guerte 249-250
 Gerritsen-Geywitz, Gisela 242
 Gerritsz., Jan 143
 Gerson, Johannes 17, 21, 111, 114, 118, 132, 165, 168, 208,
 La montagne de contemplation (Berch der contemplation) 14 nt. 12, 165, 169 nt. 61
 Le Miroir de l'Âme 17 nt. 31, 165 nt. 54
 Tractatus de consolatione theologiae 35
 Ghiseghem, Catharina van 131, 175
 Goblijns, Katheline 44
 Goes, Agatha 136
 Goes, Jan van der 39, 41, 43, 120
 Goes, Matthias van der 220
 Gorinchem, minderbroeders-observanten 118
 Gosen Woutzoon, Egbert 171 nt. 76
 Gouda 11, 31-33, 35, 36-37, 39, 41-42, 54, 78, 92-93, 136 nt. 103, 147, 209-211
 clarissen 52-54 nt. 149, 154
 Collatiehuis (broeders van het gemene leven) 28, 31-37, 39, 40-42, 45, 78, 123, 139 nt. 119, 223
 Heilige Geestmeesters 31-33
 minderbroeders 37-43, 54, 93, 118, 120, 123, 141, 176, 209
 regularissen Sint-Margaretha 33
 Sint-Janskerk 11, 36
 Spieringstraat 11, 32-34, 36
 Gouda, Gerardus de 123
 Gouda, Willem van 39 nt. 61, 140
 Goude, Gerrit vander 39 nt. 61, 42, 123, 223
 Boeckken vander missen 42, 223
 Goude, Jan Adriaens vander 39 nt. 61
 Goude, Martijn vander 39 nt. 61
 Goudsmit, Hugo 152-153
 Grave, Claes de 220
 Grave, Bartholomeus van 224
 Gregorius de Grote 151, 168
 Grieks 108
 Gris , Annette 140
 Grobbendonck bij Herentals, regulieren Onze Lieve Vrouwe ten Troon 124 nt. 30
 Groenendaal, *zie* Hoeilaart bij Brussel
 Groenendaal, Kapittel van 124, 200
 Grote, Geert 14, 28, 157, 161, 177, 296
 Getijdenboek 168-169 nt. 60, 176, 261 nt. 3
 Gruitrode, Jacobus van 104-105, 139
 Die roesenghaert Jhesu ende Marie 105 nt. 128
 Een devote te samen spreken Ihesu Christi ende des sondaers 139
 Guldemont, Johan, *zie* Chrysostomus, Johannes
 Gutenberg 241
- Haarlem 152
 clarissen 53 nt. 145 en 149, 54, 136
 minderbroeders-observanten 38 nt. 57, 118, 124 nt. 33
 Hadewijch 131
 Haerlem, Heinric van 302 nt. 168
 Hamm 51
 Hamm, Berndt 58
 Hanneken Valken, Anna 170-171
 Harderwijk, tertiariissen Clarendal 135 nt. 94
 Ha , Heinrich 15, 156
 Hassard, Pierre 224
 Hasselt, tertiariissen Sint-Catharina 100
 Haut, Catharina van 250-251
 Heel, Dalmatius van 103
 Heij, Lucas van der 222
 Stimulus amoris 222
 Heinsberg, Jan van 99
 Heisterbach, Caesarius van 31, 36, 57, 138
 Dialogus miraculorum 138
 Herden, Johannes 192
 Herentals, minderbroeders-observanten 48-49, 53-54
 Herford, broeders van het gemene leven 171 nt. 80

- Herne, kartuizers 110, 114-115
- Herp, Hendrik
 biografie van H. 11-13, 27-54, 105, 154, 170, 312
Collatio prima (Middel nederlandse vertaling)
 296, 298
De processu humani profectus 45-46, 300
 Dictum op naam van H. (Middel nederlandse)
 74, 90 nt. 38, 302 nt. 168
Eden 41 nt. 73, 46, 57, 62, 190 nt. 179, 218
 preken van H. 11, 45-46, 67 nt. 216, 132, 134,
 193, 216 nt. 35
Scala amoris novem distincta scalaribus 46, 62, 69,
 181 nt. 113, 190-191, 252
Sermones de diversis materiis vitae contemplativae, zie
De processu humani profectus
Sermones de tempore, de sanctis, de tribus partibus
poenitentiae, de Adventu 45
Soliloquia super Cantica 46
Speculum aureum de praeceptis divinae legis 45-46,
 67 nt. 216, 193, 216 nt. 35
Spiegel der volcomenheit passim
XII Stervinghen 16-17, 59, 61-65, 67, 70, 85,
 96, 137, 140, 150, 164, 172, 173 nt. 88, 174-175,
 177-179, 183 nt. 124, 184, 188, 193, 197 nt. 205,
 199-203, 217-218, 221, 227 nt. 105 en 106,
 228-229, 236, 253, 255-256, 259, 267, 270, 272-
 276, 278-280, 282-284, 287-288, 294, 299, 301,
 303, 305-307, 310, 313
 bronnen van de *Spiegel* 31, 36, 46, 55-58, 62,
 64, 67 nt. 215, 68-69, 138, 218, 294, 302
Editio purgata 55-56
 Latijnse werken van H. en de *Spiegel* 46-48,
 57, 62, 69, 218, 227, 273
 mecenaat van de *Spiegel* 47-49, 160, 192,
 196, 213, 216, 226, 312
 vertaling naar het Duits 15-16, 19, 139 nt.
 117, 156-157, 160-161, 163, 184, 193-194,
 208, 267 nt. 21, 304 nt. 187, 314 (zie ook Haß,
 Heinrich; *Von den Kräften der Seele und den*
geistlichen Lebensformen)
 vertalingen naar het Latijn (zie ook Blome-
 venna, Petrus) 16-18, 47, 55, 110, 115, 177,
 196, 216, 223, 226-229, 252, 287, 314
 vertalingen naar andere talen 15, 17, 48
Theologia mystica (zie ook Loer, Dirk) 17, 41 nt.
 73, 211
Tres collationes (zie ook *Collatio prima*) 46
- Herxen, Dirc van 32-33, 36, 170
Eerste Collatieboek 36, 170
- Heussen, Gisberta van 54
- Heverlee, Abdij van Park 132, 224
- Hieronymus 168
- Hijkens, Agnes 248 nt. 199
- Hilst, Anna Catharina van 251 nt. 214
- Hinckaert, Filips 52
- Hinckaert, Henricus 53
- Hinckaert, Jan 53, 295
- Hobbins, Daniel 20-22, 24, 118, 122, 312
- Hoeilaart bij Brussel, reguleren Sint-Maria/Groe-
 nendaal 53, 102, 124, 131-132, 177, 188, 192, 296
- Holland, Dionysius van 124-125
- Holland, Kapittel van, zie Sion, Kapittel van
- Hombeek bij Mechelen, norbertinessen Leliëndaal
 104 nt. 119, 132
- Homberch, Henrick Eckert van 17, 18, 87, 219-
 224, 230-235, 245, 259, 284, 286-290
- Hombergh, Frederik van den 41
- Hoorn 18, 144-149, 153
 Kleine Noord 144
 kruisbroeders Sint-Petrus/Sint-Pietersdal 148
 nt. 174
 Mariakerk 144
 tertiariessen Sint-Clara 23, 122, 135 nt. 94, 144-
 149, 153, 155, 204, 266, 270-271, 275-276, 279,
 282, 313
- Hout, Jan van 142 nt. 136
- Hout, Maria van 252
- Indices librorum prohibitorum* 227
- Innocentius VIII 180
- Inquisitie, Spaanse 227,
- Isabella van Portugal 38, 48-49, 51-54, 105, 123,
 134-135
- Jan III van Brabant 53
- Jan V van Nassau-Dillenburg 49
- Jan Gerritsdr, Belye 169
- Jans, Diemer 152
- Janszoon Ketelaer, Jan 115
- Janszoon van Woerden, Hugo 147, 211, 222-223,
 259
- Jezus, leven/passie van (zie ook *Dat leven ons Heeren*;
Meerhout, Jan van; *Pseudo-Bonaventura-Ludolphi-
 aanse Leven van Jezus*; Saksen, Ludolphus van;
Tleven ons heren Jhesu Christi)
 42, 90, 131, 143, 165, 184-185, 187, 215 nt. 30, 216
 nt. 38, 261, 306
- Jezus, verering van de naam van 90-92
- Jordaens, Willem 57, 296
De oris osculo (*Mystieke mondкус*) 57
- Kabeljauwen 116
- Kalckbrenner, Gerard 252
- Kamerijk, bisdom 29, 54
- Kampen 28, 164, 177-180, 305
 cellebroeders Sint-Augustinus en Sint-Alexius
 177-180, 295, 305
 minderbroeders 180

- kapucijnen 56-57 nt. 158, 315
 Karel V 227
 Karel de Stoute 38, 51, 53-54
 Kartuizer, Dionysius de, *zie* Rijkkel, Dionysius van
 kartuizers 21, 91, 106-107, 111, 114-117, 155, 157,
 159-160, 189 nt. 163 (*zie ook* Amsterdam; Erfurt;
 Geertruidenberg; Gent; Herne; Keulen; Leuven;
 Luik; Monnikenhuisen bij Arnhem; Roermond;
 Straatsburg; Tüchelhausen bij Würzburg; Vught;
 Zeelhem bij Diest)
 Kempis, Thomas a 48, 78 nt. 286, 102, 105, 165 nt.
 54, 189 nt. 166, 200-201, 292-293,
De imitatione Christi 48, 102, 189 nt. 166, 200-
 201, 292-293, 300
 Kerssloot, Johannes 143 nt. 144
 Ketelaer en De Leempt (drukkersduo te
 Utrecht) 242
 Keulen 16-17, 19, 76 nt. 278, 115, 171, 216
 dominicanen 156
 Kapittel van 158
 kartuizers Sint-Barbara 16-17, 19 nt. 42, 115,
 252, 316 (*zie ook* Blomevenna, Petrus; Loer, Dirk;
 Kalckbrenner, Gerard)
 kerkprovincie 12, 19, 27, 37-39, 41, 45, 51, 54,
 119-120, 125, 136, 313
 regularissen Sankt-Maximin 171 nt. 79
 stadsarchief 19
 tertiariissen 171 nt. 79
 universiteit 16, 19 nt. 42, 29, 42, 211
 Kienhorst, Hans 191
 Kirchsclag, Peter 156
 Kivet, Albert 115
Referendarium exemplorum 115
 Knuttel, Jan 13
 Königssaal, Gallus van 131 nt. 73
Malogranatum 131
 Konstanx, Concilie van 21, 37, 122
 Kors, Mikel 191
 Korsendonck, regulieren Sint-Maria 131, 202
 kruisbroeders 157, 159 (*zie ook* Hoorn)
 kruisheren *zie* kruisbroeders
 Kwakkel, Erik 110, 115

 Laet van Borchloon, Meester Jasper 220
 Landen, Jan 17
 Lannoy, Jan van 141 nt. 127, 176 nt. 97
 Lanschot, Jan van 100
 Laon, Guyard van 96, 292-293
Sermo de duodecim fructibus sacramenti 96, 292-
 293
 Laurenszoon van Alphen, Bartholomeus 143
 Leeu, Claes 104-105 nt. 127
 Leeu, Gerard 104-105 nt. 127, 138 nt. 107, 147,
 210-211, 213, 214 nt. 28, 315
 Leeuwarden, minderbroeders-observanten 118-
 119
 Leeuwen, Jan van 132, 180, 192, 202
 Leiden 16, 18, 136-144, 146-147, 153, 184, 211,
 222, 245, 262
 Achtergracht 142
 Bouwen Louwenssteeg 142
 Duizendraadsteeg 142
 Haarlemmerstraat 141 nt. 127
 Mareldorp 142
 minderbroeders-observanten 38, 41, 118, 120-
 122, 140-143, 146, 176, 185, 223, 315 nt. 3
 Oude Vest 142
 regularissen Sint-Hiëronymus Roma 143, 247
 nt. 195
 Sint-Catharinaconvent 135 nt. 94
 Sint-Pancras-kapittel 142
 Sint-Pancrasparochie 142
 Sint-Pieterskerk 136 nt. 103
 tertiariissen Roomburg 175 nt. 92
 tertiariissen Sint-Barbara/Bethanië 147
 tertiariissen Sint-Clara/Nazareth 23, 105, 122,
 132, 135 nt. 94, 136-144, 146, 153, 155, 163, 168,
 170, 175, 183, 193, 262, 279, 282, 306, 313
 Waard aan de Nieuwe Rijn 141
 lekenbrevier 162, 173, 177 nt. 100
 Lenssen, Henricus 103
 Leo (gardiaan Boetendaal) 125-128
 Leuven 18, 99, 132, 222, 224, 229, 284, 308
 broederschap van de Heilige Anna 92 nt. 46
 Enghelenborch 224, 229
 kartuizers 114 nt. 184
 minderbroeders-observanten (recollecten) 38
 nt. 54, 255 nt. 242
 Sint-Pieterskerk 222, 229
 universiteit 11, 29, 42, 53 nt. 145, 115, 132 nt. 79,
 222, 224, 227
Liber benefactorum, *zie* Amsterdam, kartuizers Sint-
 Andreas/Haven der Zaligheid
 Lichtenberg, minderbroeders-observanten 94, 118
 liederen over de minderbroeders-observanten 44
 Lindau, Marquard van 102, 143, 146, 149, 155, 193,
 200, 292-293
De anima Christi 146, 200, 292-293
Wechruiser naer den hemelschen Jherusalem 143,
 146-147, 149, 155
 Lochem, Bernardus van 33
 Loer, Dirk 17, 211
 Loon, Maria van 49 nt. 125, 158 nt. 18
 Loon Heinsberg, Jacoba van 191-192
 Loyola, Ignatius van 297 nt. 136
 Lubbe (zuster van Gerlach Peters) 305
 Luik 180
 bisdom 29, 99, 181

- kartuizers Alle Apostelen 104, 114-115 (*zie ook* Gruitrode, Jacobus van)
- Luther 224
Een boecxken hoe elck mensche hem bereyden sal totter doot 224
Een wonderlike nyeuwe leeringhe 224
- lutheranisme 252
- Luyken, Jan 315
Jezus en de ziel 315
- Lyra, Michael de 50-51, 125-129
- Lyra, Nicolaas van 39 nt. 61
- Maasbracht 99
- Maaseik 164, 181-188, 283
 regularissen Sint-Agnes 104-105, 139 nt. 120, 154, 157 nt. 9, 181-188, 190-191, 193 nt. 192, 195, 203, 283
 'vierde kopiïste van Maaseik' 104, 182-186
 'vijfde kopiïste' van Maaseik 187
- Maastricht 99, 116, 187
 tertiariissen van Sint-Andreas en Sint-Barbara/Maagedendriesch 185 nt. 144
 tertianen Sint-Michael en Sint-Bartholomeus 18, 81-82, 94-106, 109, 117, 140, 158, 181, 183-184, 187, 207
- Mainz 16, 156, 192, 194, 216, 241
 dominicanen 156
- Mande, Hendrik 56-57 nt. 158, 93 nt. 52, 185
Van drie staten 93 nt. 52
- Mant, Adriaen 196 nt. 202
- Margaretha van York 38
- Mariken (begijn in Diest) 250
- Marseille, dominicanen 115
- Marten, meester (schilder te Zwolle) 92
- Massys, Quinten 92 nt. 46
- Material Philology* 263
- materiële tekst 22-26, 82, 164, 168, 261-265, 265-291, 308-310, 312, 315
- Maxentius, keizer 31
- Maximiliaan I van Oostenrijk 214
- Mechelen 29-30, 42-45, 47, 50, 143 nt. 148, 191, 224 nt. 94, 226, 312
 begijnen 50
Dmoleneyser (herberg) 121
 Groot Begijnhof 138 nt. 108, 197-198 nt. 205, 251
Inde drie Coppe (herberg) 29
Inden Drake (herberg) 29
 minderbroeders 12, 27-29, 37-38, 41-46, 49 nt. 125, 50-51, 54, 57, 64, 78, 118, 120-121, 141 nt. 131, 158, 160, 185, 213, 215, 221 nt. 66, 222, 226-227, 253, 285, 312, 316
 regularissen Sint-Maria/Bethanië 191-192
 regularissen Thabor 296 nt. 133
- Mechelen, Adriaan van 47 nt. 115, 225-229, 252, 254, 259, 287-288, 315
- Mechelen, Lucas van 315
- Meerhout, Jan van 131-132, 163, 202
Dboec der passien ons liefs heeren Ihesu Cristi 132
- Meinsma, K.O. 114
- Melk, Congregatie van 157
- Merswin, Rulman 57, 76, 218, 302 nt. 167
Neunfelsenbuch 57, 76, 109, 218-219, 302
- Mertens, Thom 14, 59, 124, 205
- Meyer, Johannes 190
Buch der Reformacio Predigerorden 190
- Meyster Jansdochter, Lijsbet 172-177, 216, 227 nt. 107, 262, 273-275, 278, 309
- Mijnsheeren, Jan 224 nt. 94
- minderbroeders 40, 52 nt. 135, 53, 98, 122, 153 nt. 211, 158, 212
 conventuelen 38-39, 43-45, 158, 161 (*zie ook* Gouda; Kampen; Mechelen; Neurenberg; Rome)
 minderbroeders-observanten 11-14, 22-23, 25-27, 29, 33, 37-43, 46-48, 78, 81, 87, 91 nt. 44, 92-93, 105, 116-117, 118-123, 125, 135-136, 140, 144, 146, 148-149, 154-155, 158-161, 170, 171, 183 nt. 128, 185, 187-188, 191, 197-198 nt. 205, 203, 206 nt. 257, 207, 209, 210 nt. 5, 210-215, 222-223, 225-226, 229, 252, 259, 294, 301-302, 311-316 (*zie ook* Alkmaar; Amersfoort; Amsterdam; Antwerpen; Bergen op Zoom; Bielefeld; Boetendaal; Bolsward; Delft; Gorinchem; Gouda; Haarlem; Herentals; Kampen; Leeuwarden; Leiden; Leuven; Lichtenberg; Mechelen; Nijmegen; Rome; Siegen; Weert; Zutphen)
 kapittelvergaderingen van minderbroeders-observanten 119-122, 206 nt. 257, 313
 in Alkmaar 54, 154
 in Amsterdam 116
 in Bergen op Zoom 54
 in Düren 53
 in Gouda 39, 54, 120
 in Hamm 51
 in Haarlem 38 nt. 57
 in Leiden 41, 120-121
 in Mechelen 51-51, 64, 78, 120-121, 206 nt. 257
 zielzorg door minderbroeders-observanten 42, 50, 53-54, 78, 117, 121-123, 128-129, 132, 135-136, 140-141, 146, 148-149, 153-155, 159 nt. 20, 163, 171, 175-177, 203-204, 216, 313 (*zie ook* Alkmaar, clarissen; Amsterdam, clarissen; Antwerpen, clarissen; Brussel, regularissen Onze Lieve Vrouw/Notre-Dame ter Rosen geplant in Jericho; Boetendaal; Delft, clarissen; Gouda, clarissen; Haarlem, clarissen; Hoorn, tertiariissen Sint-Clara; Leiden, tertiariissen Sint-Clara/Nazareth)

- Minghelen, Dirk 114
- Mispelteren, Katherina van 201, 203
- Mitüberlieferung* 23–26, 82, 97–98, 105, 108, 150, 164, 192–193 nt. 189, 261–262, 265, 291–295, 301–302, 304, 306, 308–310, 312, 315
codexübergreifende of *externe Mitüberlieferung* 23, 82, 109, 304
- mnemotechniek (*zie ook ars memorativa*) 270, 289
- Moderne Devotie 11–12, 14, 28, 31, 32, 42, 52, 57–58, 78, 91 nt. 44, 99, 106, 111 nt. 176, 143, 152, 157–158, 161, 169, 180, 188, 191, 195, 199, 205–208, 296, 312, 316
 geïnstitutionaliseerde Moderne Devotie 158, 207–208
- Moll, Willem 13
- Monnikenhuizen bij Arnhem, kartuizers 114
- Montefalco, Clara van 72, 254–255
- Montmorency, Anne de 17
- Moonincx, Thomas 131–132
- Moons Jans, Machtelt 236, 245, 250, 253
- Motte-au-Bois, La 48
- Münster, bisdom 159
 broeders van het gemene leven 171
- mystieke cultuur 205–206
- Mystieke Pinksterpreken van 1492* 14 nt. 12
- Naaldwijk, Katharina van 209 nt. 266
- Nakomeling 299
- Neurenberg
 clarissen 161
 dominicanen 161–162, 203
 dominicanessen Sint-Katharina 15, 156–157, 161–162, 195, 203
 minderbroeders 161
- New Philology* 263
- Nider, Johannes 190
Formicarius 190
- Nijmegen, minderbroeders-observanten 118
- Nissen, Peter 105
- norbertijnen, *zie* Heverlee, Abdij van Park
- norbertinessen, *zie* Hombeek bij Mechelen, norbertinessen Leliëndaal
- Obbema, Pieter 108–109, 111, 136
- observantie
 algemeen in de vijftiende eeuw 14, 19, 22, 25, 58, 81, 94, 99–100, 105–106, 109, 117, 126, 134–135, 138, 153–155, 156–164, 172, 175, 177, 180, 191, 195, 199, 202–204, 206–209, 211–214, 216, 259, 261–262, 295, 300, 304–306, 310, 311, 313–316
 dominicaanse 109, 129 nt. 69, 132, 134–135, 138, 153, 156–157, 160–162, 190, 195
 franciscaanse 11–15, 17–20, 22, 25, 27, 36–43, 45, 47–48, 50–51, 53–55, 58, 78–79, 81, 87, 91–94, 98, 104, 106, 116–117, 118–123, 128, 132, 135–136, 141, 143–144, 147–149, 153–155, 156–157, 176, 185, 187, 191, 207–208, 212, 216, 226, 294, 300, 309, 311–313, 315–316
- Oetenszoon, Hendrik Jan 114 nt. 181
- Oisterwijk, begijnen 252
- Onzevader 89
 traktaat over het 179
- Ooms, Herwig 122
- Oostrom, Frits van 20–22
- ordinatio* 264
- Oudergem bij Brussel, regulieren Sint-Paulus/Rooklooster 104 nt. 119, 124, 132, 300 nt. 151
- Over het nut van invendig lijden* 189, 292–293
- Padua, Sint-Antonius van 53, 151
- palmboomtraktaat 179
- Pee, Maria van 129, 131 nt. 76, 133–134
- Peeters, Aert 224 nt. 94
- Peters, Gerlach 204 nt. 245, 305
- Pierets, Jan 221
- Pieters, Dyeuer 245, 250
- Pius II 53 nt. 146, 179
- Placentius, Joannes Leo 224
- Potter, Dirc 102
Blome der doechden 102
Mellibeus 102
- Poyl, Elisabeth van 118–119, 123, 125, 127–129, 131–132, 135, 175, 279
- predicatie 125, 128–129, 134, 261, 311
- procurator 33, 152, 170
- pro pretio*, schrijfbedrijf 132, 238–240
- provinciaal vicaris 12, 38–39, 41, 50–51, 53–54, 119, 121–122, 125, 136, 170
- Pseudo-Bonaventura-Ludolphiaanse Leven van Jezus* 153, 200
- Pupper van Goch, Johannes 42
- Quedlinburg, Jordanus van 176, 187, 193, 304
- receptiegeschiedenis 28, 54
 chronologische receptiegeschiedenis 21, 24, 312
- Rebdorf 115 nt. 188, 164
 regulieren 184, 192–195, 203, 207
- Regensburg, Lamprecht van 138
- reguliere kanunniken 111 nt. 176, 159, 191–192, 307 (*zie ook* Amsterdam; Gaesdonck bij Goch; Grobbendonk bij Herentals; Hoeilaart bij Brussel; Keulen, Kapittel van; Korsendonck; Oudergem bij Brussel; Rebdorf; Schoonhoven; Sion, Kapittel van; Stein bij Gouda; Windesheim, Kapittel van; Zevenborren)
- reguliere kanunnikessen 18, 162 nt. 33, 181, 191,

- 247 nt. 195, 259, 305 (*zie ook* Aarschot; Amersfoort; Antwerpen; Arnhem; Bergen op Zoom; Brussel; Delft; Diepenveen; Diest; Eichstätt; Eindhoven; Geldern; Gent; Gouda; Keulen; Leiden; Maaseik; Mechelen; Tienen; Venlo, Kapittel van; Venlo)
- Reinszoon, Gerrit 171 nt. 76
- Reymerswael, Jan van 211
Der sondaren troest 211
- Rieviren, Mechtild van 202 nt. 229, 203
- Rijkkel, Dionysius van 104-106, 110-111, 115-117, 187, 189 nt. 168, 208
De fructuosa temporis deductione 104 nt. 126
De natura veri et aeterni Dei 104 nt. 126
De vita et fine solitarii 104 nt. 126
Translatio Cassiani 104 nt. 126
Translatio Climaci 104 nt. 126
- Rijnland 19, 156, 180, 310
- Rijnsburg, Abdij van 157
- Rijswijk 30
- Ripuarisch 16, 19
- Roeland, ridder 215
- Roelantslied* 215 nt. 30
- Roelants, Nikolaas 43, 44 nt. 88
- Roelofsdr, Marie 170
- Roermond 99
 kartuizers 18, 105, 110, 112-113, 115, 150, 181-182 nt. 117, 187, 189 nt. 168, 255, 274-276
 tertianen 100
- Rolevinck, Werner
Fasciculus temporum 241 nt. 172
- Romans, Humbertus van 150
Epistola de tribus votis substantialibus religionis (Die epistele van dien drie gheloeffen) 150
- Rome 41, 78, 151
 Alvernaberg 41 nt. 73, 72 nt. 246
 minderbroeders *Ara Coeli* 41
- Ruusbroec, Jan van 46, 53, 57, 58 nt. 168, 62 nt. 180, 67 nt. 215, 68, 71 nt. 242, 72, 72-72 nt. 251, 75, 77, 102-103, 105, 109 nt. 154, 110, 127, 131, 164, 166, 168-169, 171-172, 175, 177, 184, 188-189, 191, 202, 204, 217, 273, 292-302, 304, 306, 310,
XII Beghinen 77, 127
Die geestelike brulocht 57, 62 nt. 180, 68, 72-72 nt. 251, 75, 164, 166, 168-172, 177, 217, 292-294, 296-301
Spiegel der eenwigher salicheit 109 nt. 154, 189, 292-293, 301-302
Vanden blinkenden steen 67 nt. 215, 297-300
Vanden geesteliken tabernakel 102-103, 131, 175
Vanden seven sloten 46, 300-301, 304
Vanden vier becoringhen 184
- Saksen, Ludolphus van 143
Vita Ihesu 143
- Salvatorberg, *zie* Erfurt
- Sambrincq, Wendelmoet 169
- Santen, Hendrik van 184, 187, 222, 294, 300-301, 316,
Die Collacien 187, 222, 300
- Santvoort, Birgitta 247, 250, 253
- Savoie, Madeleine de 17
- Schaap, Mirjam 14
- Scheepsma, Wybren 203
- Schenk, Hubertus 161
- Schiedam, Gerrit van 115
- Schiedam, tertiariissen Sint-Liduina 135 nt. 94
 schietgebeden 56, 67, 80, 89, 111, 139, 253, 257, 307-308 (*zie ook* toegeesten)
- Schoeffer, Peter 16, 115, 192, 216 nt. 35, 241
- Schönensteinbach, dominicanessen 161
- Schoonhoven, Catherina van 50
- Schoonhoven, Jan van 165 nt. 54
- Schoonhoven, reguleren Sint-Michael in Den Hem 30, 32, 147 nt. 168
- Scutken, Johan 307
- Seer minnelijke woorden die Jesus had met zijn gebenedijde moeder* 215
- Servaeskopiist 96 nt. 67, 101-102, 105, 109
- Severszoon, Jan 222
- Sibculo, Colligatie van 157
- Siegen, mindebreders-observanten 49
- Siena, Bernardinus van 13, 41, 91-92, 132, 144, 316
De sanctissima passione et mysteriis cruces 92
- Siena, Catharina van 108, 189
- Sinte Bernaerts testament* 200
- Sint-Omaars 39, 41 nt. 72
- Sint-Thierry, Willem van 139
- Sint-Truiden 99
- Sint-Victor, Hugo van 35, 57, 168
De claustrum animae 35
- Sint-Victor, (pseudo-) Richard van 57, 252
Explicatio in Cantica canticorum 252
- Sion, Kapittel van 30, 32-33, 158, 162 nt. 33, 173
- Sixtus IV 170, 180
- Slupick, Peeter van 176-177 nt. 98
- Snellaert, Christiaen 87, 220
- socius* (assistent-biechtvader) 131, 136, 146, 148, 163
- Socrates 307
- Someren, Paul van 131
- Sorbon, Robert de 96
De conscientia 96
De tribus deitis 96
- Speculum perfectionis*, *zie* *Spiegel der volcomenheit daer die minrebrueders staet in begonnen is*
- Speculum virginum (Maechdenspiegel)* 151, 165 nt. 54, 168 nt. 58

- Spiegel der volcomenheit* 27 nt. 3, 147, 213
Spiegel der kersten gheloofs of der kersten eeuw, zie
Vander kersten ewe
Spiegel der volcomenheit daer die minrebrueders staet in
begonnen is 44, 98
Spiegel ofte reghel der kersten ghelove, zie *Vander ker-*
sten ewe
 Spillemans, Paesschyne 220
 Steenberg, jonkvrouw van 195-197, 232
 Steenberg, Mergriete van 124
 Stein bij Gouda, regulieren Sint-Gregorius/Em-
 maus 30, 32, 35 nt. 39
 Stoop, Patricia 124
 Storm, Jan 124, 131, 133-134
Cronice 124
 Straatsburg 69, 76, 218, 296, 302
 kartuizers 114
 Supina 33
 Suso, Henricus 98 nt. 81, 102, 108, 109, 150, 189,
 204, 292-295, 302-304, 307
Büchlein der ewigen Weisheit 303 nt. 175, 304
Das große Briefbuch 303
Hundert Betrachtungen und Begehrungen 307
Lectulus noster floridus 108-109, 150, 189, 292-
 293, 303 nt. 175 en 176
 Symonsdr. van Loon, Maritgen 152
 Tauler, Johannes 46, 57, 63-64, 70, 76 nt. 278, 90,
 97 nt. 77, 102, 132 nt. 83, 184, 192 nt. 186, 193,
 204, 294, 302
 termijnhuizen 146
 tertiariissen, *zie* derde orde van Sint-Franciscus
 Test van Emmerick, Jan de 94-98, 102-105, 117,
 140, 213, 270 nt. 24, 275
Thoofkeijn van devotien 214
 Thorn, Abdij van 191
 Tienen
 regularissen Sint-Agnetendal 238-240, 248 nt.
 200, 260
 regularissen Barberendal 131, 163
 Tien geboden 89, 97, 146, 149, 216 nt. 35
 Tigelaar, Jaap 214
Tleven ons heren Jhesu Christi 161
toegeesten 56, 67, 70, 73-74, 89, 111, 139, 183 nt. 126,
 184, 244 nt. 184, 253, 257, 259, 287 nt. 98, 307-308
 Toffelsz., Cornelis 146 nt. 158
 Trajecti, Jacobus 33, 41
 Trerichts, Anna 245, 250
 Trevirgis, Catharina 136
 Tüchelhausen bij Würzburg, kartuizers 111, 114-
 115
 'tweede overgangsbeweging' (van tertiariissencon-
 venten naar een strengere regel) 169
Twintig vruchten van de eucharistie 96
 universiteiten, *zie* Leuven; Keulen
 Utrecht, Hendrik van 50
 Utrecht, Kapittel van 98 nt. 82, 99, 101 nt. 102,
 117, 135, 142, 149, 151-154, 158, 162, 169, 173, 207
 Vaernewijck, Marcus van 212
Van VII calumpnen der wijsheit 104
Vanden ix velden, zie Merswin, Rulman, *Neunfel-*
senbuch
Vanden geesteliken staet 102
Vanden hertoghe van Burgoendien een merkelyc visioen
 134
Vander broederliker berespinghe 151
Vander dochtere van Syon 137-138
Vander kersten ewe 80-84, 86-94, 117-118, 211, 220
Van de seven droefheden ofte weeden O.L.V. 220 nt.
 61
Van drie dinghen die die enen menschen dair toe helpen
dat syn ghebet woert ghehoert 150
Van drie pointen die toebehooren een volmactt le-
ven 151, 302
Van drij pointen die behooren tot een beschouwende le-
ven 151, 302
Van nutticheit des swigens 139
Van Nyewvont, Loosheit ende Practike, hoe sij Vrouw
Lortse verheffen 215 nt. 30
Van tien scaden die van woerden comen 97
 Veer, Peter van der 33-34
 Velde, Heymericus van de, *zie* Campo, Heymeri-
 cus de
 Veldeke, Hendrik van 103
Servaeslegende 102-103
 Velpen, Reynier van 224, 229
 Velpen, Rutger van, *zie* Velpius, Rutger
 Velpius, Rutger 224
 Vene, Hartwich van den 180
 Venetië 17
 Venner, Jos 176
 Venlo, Kapittel van 182, 187, 195
 Venlo, regularissen Mariaweide/Sint-Ursula
 179-180, 186
 Venlo, Simon van 147
Boexken vander officien ofte dienst der missen
 147
 Verheyden, Prosper 253
vernacular theology 47-48
 Versaren, Jan 115
 Verschueren, Lucidius 9, 17-19, 46, 55-57, 149-
 150, 189, 196, 227, 262-263, 267
Vertroestinghe der ghelatenre menschen 184, 222
 Vervoort, Frans 138, 187, 197-198 nt. 205, 251,
 253, 316
Berch van myrren 197-198 nt. 205
De woestijne des Heeren 187

- Een leeringhe van der afghescheidenheijt ende innicheijt des herten* 197-198 nt. 205
vicarius provincialis, zie provinciaal vicaris
Vijf poente die zeere scadelec zijn onder gheesteleke menschen 94, 105, 109, 153
 visioenen 51-52, 63-64, 73, 76, 134, 185, 202, 204, 206, 209
 visitor 124, 131, 136, 142, 159 nt. 20, 202
vita activa 46, 50
Vitae patrum 36, 109, 138
 Vlaardingen, tertiariissen Sint-Cecilia 135 nt. 94
 Vliederhoven, Gerard van 36, 165 nt. 54
Cordiale de quator novissimis (Vier utersten) 36, 165 nt. 54, 210, 220 nt. 61
 Vlug, Geert 171 nt. 76
Vocabulaer om te leerne Walsch ende Vlaensch 215
 Vollenhove, Johannes van 21 nt. 46
Von den Kräften der Seele und den geistlichen Lebensformen 15
 Vorst, benedictinessen 132
 Vreese, Willem de 131, 179
Vroukijn van xxi jaren 183
 Vught, kartuizers 114-115
- Wael, Jan de 164-170, 172, 299
Informieringheboek der jongen 165-169, 172
 Waen, Jan 18, 224-229, 231, 234, 245, 250-251, 254, 256-257, 259, 284-289, 315
 Waging, Bernhard von 157 nt. 7
 Warnar, Geert 47
 wederdopers 223
 Weert
 minderbroeders 119, 147 nt. 166, 262 nt. 5
 Weesp
 tertiariissen Oude Hof 148
 Westrenen, Meeus van 171 nt. 76
 Wevel, Godfried 102-103, 105, 177, 179, 197 nt. 205, 305
Vanden twaelf dogheden 102, 103, 177-179, 197 nt. 205, 303, 305
 Weynsen, Matthias 211, 223, 259, 314
 Wierda, Lydia 196
 Wijk bij Duurstede
 dominicanessen 109, 138, 153, 161
 Willaert, Frank 273
 Willem VI van Holland 114
 Willem van Gulick 31, 36
 Willeumier-Schalij, J.M. 132, 296
 Williams-Krapp, Werner 19, 160, 162-163, 180, 204, 206, 208
 Windesheim, Kapittel van 52, 101 nt. 102, 111 nt. 176, 124, 158-160, 169, 182, 184, 191-193, 195, 199, 200-202, 206 nt. 157, 238, 246-247, 259, 300, 305
 Wouters, Marieken 251
 Würzburg
 kartuizers, zie Tüchelhausen bij Würzburg
- Zeelhem bij Diest, kartuizers 114
 Zepperen
 Kapittel van 98-101, 103, 106, 115, 117, 155, 158
 tertianen Sint-Hiëronymusveld 99-101, 102 nt. 114
 Zerbolt van Zutphen, Gerard 57, 109, 143, 168, 206 nt. 259
De libris teutonicalibus 206 nt. 259
De spiritualibus ascensionibus 109, 143, 168
Zes punten die Jezus zijn discipelen leerde 97
 Zevenborren, regulieren Sint-Maria 132
 zielzorg 128, 132, 140, 148, 156, 163, 171, 173, 175, 180, 182, 189, 190, 192, 202-204, 206-207, 303-304, 309, 313-314 (zie ook *cura monialium*; minderbroeders-observanten)
 Ziericx, Jacomijne, zie Costers, Jacomijne
 Zoniënwoud 52, 123, 129, 132-133, 295
 Zoos, Maria van 250
 Zoutleeuw 99
 Zwolle 21 nt. 46, 28, 30, 32-33, 92, 191
 Gregoriushuis (broeders van het gemene leven) 32
 Zwols Colloquium 33
 Zutphen
 minderbroeders-observanten 118, 180
 Zutphen, Petrus van 192
 Zwaninc, Peter 148

Curriculum vitae

Anna Dlabáčová werd op 17 januari 1983 geboren in Praag. In 2001 behaalde zij het vwo-diploma aan de r.k. scholengemeenschap Alkwin Kollege te Uithoorn. Van 2001 tot 2007 studeerde zij geschiedenis aan de Vrije Universiteit te Amsterdam. Tijdens het zomersemester van 2005 woonde zij in Berlijn en volgde zij als Erasmusstudent vakken over middeleeuwse geschiedenis aan de Freie Universität. Op 31 augustus 2007 voltooide zij *cum laude* de Onderzoeksmaster Geschiedenis na 1400 (MPhil) met een scriptie over laatmiddeleeuwse meditatieve *Levens van Jezus*, die zij omwerkte tot een artikel dat verscheen in *Ons Geestelijk Erf* en bekroond werd met de Rijklof Michaël van Goens-prijs van de Maatschappij der Nederlandse Letterkunde.

Van 2008 tot 2009 was zij werkzaam als onderzoeksassistent bij het NWO Vidi-project *Men of letters. Medieval Dutch literature and learning*, onder leiding van dr. Geert Warnar, aan de Universiteit Leiden. In september 2009 ging zij als promovenda aan de slag bij LUCAS (Leiden University Centre for the Arts in Society) met een NWO Mozaïek-project, getiteld *Mysticism for a new age. Hendrik Herp's Spieghel der volcomenheit in manuscript and print (c. 1455/60-1552) and the Franciscan Observance in the Low Countries*. In het voorjaar van 2011 verbleef zij als gastonderzoeker aan het Ruusbroecgenootschap in Antwerpen. Als 'associate member' nam zij deel aan het initial training network *Mobility of Ideas and Transmission of Texts* (Zevende kaderprogramma EU, Marie Curie Actions, 2010–2013). Daarnaast verzorgde zij in 2008–2009 en 2012 colleges op het gebied van middeleeuwse geschiedenis aan de Vrije Universiteit te Amsterdam en is zij hoofdredacteur van het *Journal of the LUCAS Graduate Conference*.